



Szerelési útmutató

casalux

LED-es fali és mennyezeti lámpa mozgásérzékelővel



HU

SZÁRMAZÁSI HELY: KÍNA
GYÁRTÓ:

MÜLLER-LICHT INTERNATIONAL GMBH

GOEBELSTRASSE 61-63
28865 LILIENTHAL
GERMANY

ÜGYFÉLSZOLGÁLAT 821855

Kérjük forduljon a magyarországi ALDI áruházakhoz.

A FOGYASZTÁSI CIKK TÍPUSA: 56533 01/2023

3 ÉV JÓTÁLLÁS



QR kódokkal gyorsan és egyszerűen célba érni

Függetlenül attól, hogy termékinformációkra, cserealkatrészekre vagy tartozékokra van szüksége, vagy a gyártói garanciát vagy a szervizhelyszínek listáját szeretné megtekinteni vagy csak egy videó útmutatót nézne meg – QR kódunkkal mindezt könnyen megteheti.

MiazaQRkód?

A QR (Quick Response – Gyors) kódok olyan grafikus kódok, amelyek egy okostelefon kamerával beolvashatók és amelyek pl. egy internet oldalra irányítják vagy elérhetőség adatokat tartalmaznak.

Előnyei: Nem kell begépelni az internet oldal URL webcímét vagy az elérhetőség adatokat!

Hogyan működik?

A QR kódok használatához olyan okostelefon szükséges, amely rendelkezik QR kód olvasóval és internetkapcsolattal is.

A QR kód olvasót rendszerint ingyen letöltheti okostelefonja alkalmazásboltjából.

Próbálja ki most

Olvassa be okostelefonjával a következő QR kódot és tudjon meg többet a megvásárolt ALDI termékről.

Az ALDI-szerviz oldala

Minden itt megadott információ elérhető az ALDI-szerviz oldaláról is; amelyet a következő weboldalról érhet el: www.aldi-szervizpont.hu.

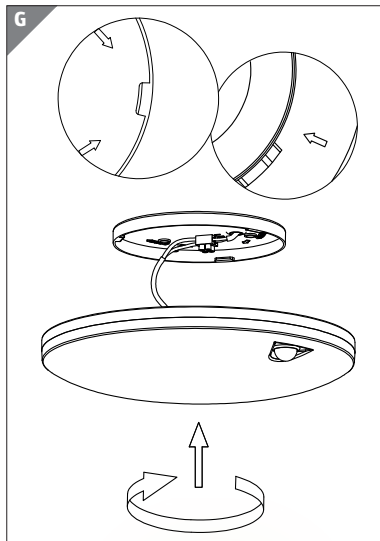
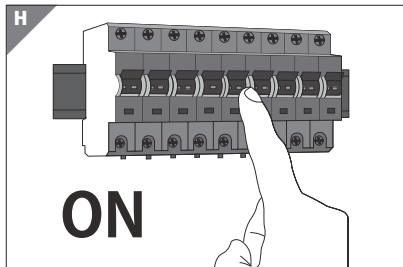
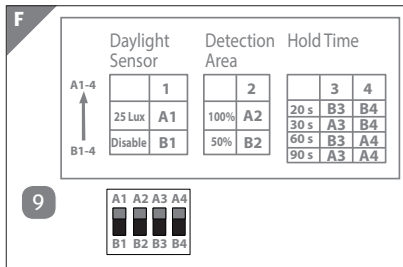
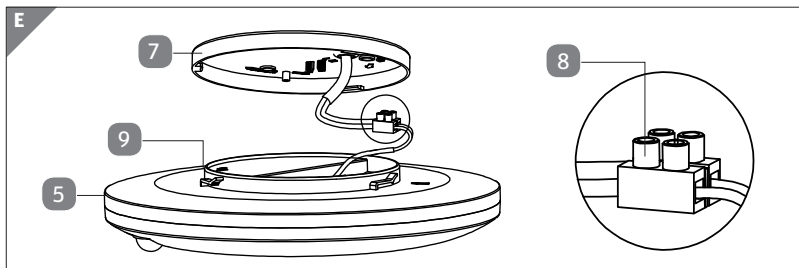
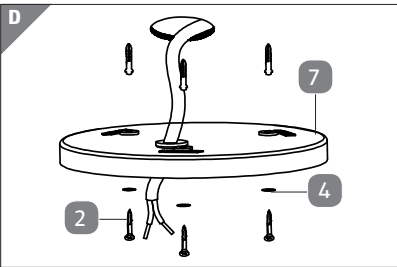
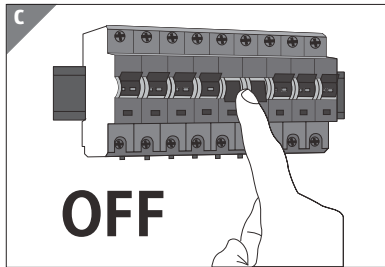
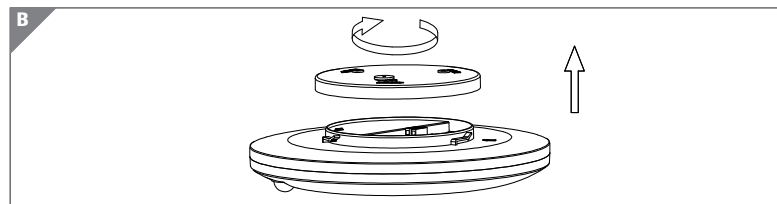
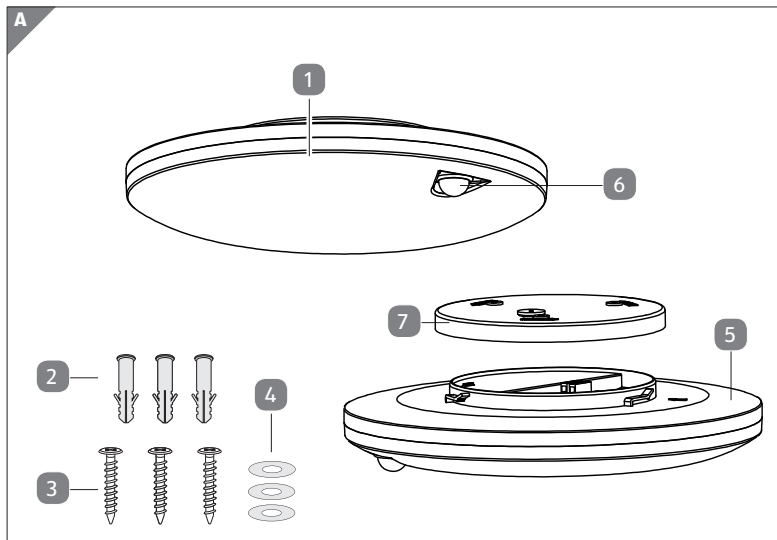
A QR kód olvasó használata során az internetkapcsolatért a szolgáltatójával fennálló szerződés szerint fizetnie kell.

Tartalom

QR kódok	03
Áttekintés.....	04
Használata.....	05
A csomag tartalma/a termék részei.....	05
Általánosságok	07
Olvassa el és őrizze meg a kezelési útmutatót.....	07
Rendeltetésszerű használat.....	07
Jelmagyarázat	07
Biztonság	09
Biztonsági figyelmeztetések	09
Első üzembe helyezés	12
Ellenőrizze a lámpát és a csomag tartalmát.....	12
A lámpa felszerelése	12
Az érzékelőfunkció beállítása	14
Takarítás.....	16
Tárolás	17
Műszaki adatok	17
Megfelelőségi nyilatkozat	18
Ártalmatlanítás.....	18
A csomagolás kezelése hulladékként	18

Szállítási terjedelem/
a termék részei

- 1 Mennyezeti LED-lámpa
- 2 Tipli, 3 db
- 3 Alátétlemez, 3 db
- 4 Csavar, 3 db
- 5 Világítóegység
- 6 Érzékelő
- 7 Szerelőlemez
- 8 Sorkapocs
- 9 DIP kapcsoló



Általánosságok

Olvassa el és őrizze meg a kezelési útmutatót



Ez a kezelési útmutató ehhez a mozgásérzékelővel rendelkező LED-es mennyezeti lámpához tartozik (a továbbiakban: „lámpa”). Az útmutató fontos információkat tartalmaz az üzembe helyezéssel és a használattal kapcsolatban.

Figyelmesen olvassa el a kezelési útmutatót, különösen a biztonsági utasításokat, mielőtt használni kezdi a fénysort. A kezelési útmutató figyelmen kívül hagyása súlyos sérülésekhez vagy a fénysor károsodásaihoz vezethet. A kezelési útmutató az Európai Unióban érvényes szabványokon és szabályokon alapul. Külföldön ügyelni kell az adott országban érvényes irányelvekre és törvényekre. Őrizze meg a kezelési útmutató további használatra. Ha a fénysort továbbadja egy harmadik félnek, ezt a kezelési útmutatót is feltétlenül adja át.

Rendeltetésszerű használat

A lámpa kizárólag állandó beltéri és kültéri használatra szolgál. Kizárólag magáncélú használatra készült, professzionális felhasználásra nem alkalmas.

A lámpát csak az ebben a kezelési útmutatóban leírtak szerint szabad használni. Minden egyéb használat nem rendeltetésszerűnek minősül, és anyagi károkat okozhat.

A gyártó vagy a kereskedő semmilyen felelősséget nem vállal azokért a károkért, amelyek nem rendeltetésszerű vagy hibás használat miatt következnek be.

Jelmagyarázat

Ebben a kezelési útmutatóban, a fénysoron vagy a csomagoláson elhelyezve a következő szimbólumok és jelzőszavak találhatók.



FIGYELMEZTETÉS!

Ez a szimbólum/jelzőszó egy közepes fokozatú kockázatot jelez, amelynek figyelmen kívül hagyása esetén halálos vagy súlyos sérülés következhet be.

ÉRTESÍTÉS!

Ez a jelzőszó lehetséges anyagi károokra figyelmeztet.



Ez a szimbólum a használatra vonatkozóan ad hasznos kiegészítő információkat.



Ez a szimbólum arra utal, hogy a lámpát beltérben és kültérben is szabad használni.



A lámpa hagyományos fényerő-szabályozóval nem szabályozható.



Tompítása.



Váltakozó áram.



Ez a szimbólum áramütés veszélyére figyelmeztet.



Ez a szimbólum a lámpát az II. érintésvédelmi osztályba tartozóként jelöli meg.



A „GS” szimbólum a bevizsgált biztonságra utal. Az ezzel a jelzéssel ellátott termékek megfelelnek a német termékbiztonsági törvény (ProdSG) követelményeinek.



Megfelelőségi nyilatkozat (lásd a „Megfelelőségi nyilatkozat” című fejezetet):

Az ezzel a szimbólummal jelölt termékek megfelelnek az Európai Gazdasági Közösség területén érvényes közösségi előírásoknak.



A környező termék fényforrását és kezelőeszközét a felhasználó nem cserélheti ki.

Cserét csak erre felhatalmazott szervek végezhetnek!

IP54

IP54 A lámpa fröccsenő víz és por ellen védett.

Biztonság

Biztonsági figyelmeztetések

**FIGYELMEZTETÉS!**

Elektromos áramütés veszélye!

A hibás elektromos telepítés vagy túl magas hálózati feszültség áramütéshez vezethet.

- Ennek a lámpának a felszerelése a hálózati feszültségen való munkavégzéssel jár; ezért képesített szakember által végzendő, a szerelésre vonatkozó országspecifikus előírások és csatlakoztatási feltételek figyelembevételével.
- A lámpát csak akkor csatlakoztassa, ha az Ön otthoni hálózatának feszültsége megfelel a típustáblán található értéknek.
- A lámpa csatlakoztatásához használt áramkörnek 10/16 A-es biztosítókkal védettnek kell lennie.
- Látható meghibásodás esetén azonnal helyezze a lámpát üzemmen kívül.
- A lámpát soha ne nyissa ki vagy módosítsa.
- A lámpán végzendő munkálatokat alapvetően hagyja villamossági szakemberre vagy ügyfélszolgálatunkra.
- Javításhoz csak olyan alkatrészeket szabad használni, amelyek megfelelnek a készülék eredeti adatainak.
- A lámpában olyan elektromos és mechanikus alkatrészek találhatóak, amelyek elengedhetetlenek a veszélyforrások elleni védelemhez.
- A lámpa gyártója/forgalmazója nem vállal felelősséget az olyan sérülésekért vagy károkért, amelyek a nem szakszerű szerelés/használat következményeként keletkeznek.

- Ne lépje túl a megadott hálózati feszültséget (lásd a „Műszaki adatok” fejezetet).
- A lámpát tartsa távol nyílt lángtól és forró felületektől.
- Vigyázzon arra, hogy gyerekek játékból ne dughassanak tárgyakat a lámpába.
- A szerelési, valamint a tisztítási és karbantartási munkálatok előtt csavarja ki a biztosítékot, és kapcsolja le a túlterhelési megszakítót. Feszültségmérővel ellenőrizze a feszültségmentességet.
- A törött védőfedelelet azonnal cserélje ki, csak eredeti alkatrészt használjon.



FIGYELMEZTETÉS!

Korlátozott fizikai, érzékelési vagy mentális képességekkel rendelkező személyek (pl. részben megváltozott képességű, idősebb személyek, akik korlátozott fizikai és mentális képességekkel rendelkeznek) vagy tapasztalatokkal és ismeretekkel nem rendelkezők (pl. nagyobb gyerekek) veszélyeztetése.

- Ezt a fénysort nyolc évnél idősebb gyermekek, valamint korlátozott fizikai, érzékelő, illetve mentális képességekkel rendelkező vagy az ilyen készülék használatához szükséges gyakorlattal vagy tudással nem rendelkező személyek csak felügyelet mellett, illetve csak akkor használhatják, ha megtanították nekik a fénysor biztonságos használatának módját, és ismerik a használat közben rájuk leselkedő veszélyeket. Gyermekek ne játszanak a fénysorral. Tisztítást és felhasználói karbantartást gyerekek felügyelet nélkül nem végezhetnek.
- Nyolc évnél fiatalabb gyerekeket ne engedjen a fénysor és a csatlakozóvezeték közelébe.
- Ne hagyja, hogy a gyerekek a csomagolófóliával játszanak. A

gyerekek a fóliába belegabalyodhatnak és emiatt megfulladhatnak.

ÉRTESÍTÉS!

Károsodásveszély!

Szakszerűtlen kezelés miatt a lámpa károsodhat..

- Soha ne tegye ki a lámpát magas hőmérsékletnek (fűtés stb.) vagy az időjárás hatásainak (eső stb.).
- Soha ne öntsön folyadékot a lámpába.
- Soha ne merítse a lámpát vízbe, és a tisztításához ne használjon gőzborotvát. Ellenkező esetben a lámpa károsodhat.
- A lámpát soha ne tegye mosogatógépbe. Az eszköz ettől tönkremehet.
- Ne használja a lámpát, ha a műanyag alkatrészei repedtek, sérültek vagy deformálódtak. A sérült alkatrészeket csak megfelelő eredeti pótalkatrészekre cserélje ki.
- A környező termék fényforrását és kezelőeszközét a felhasználó nem cserélheti ki. Cserét csak erre felhatalmazott szervek végezhetnek!

Első üzembe helyezés

Ellenőrizze a lámpát és a csomag tartalmát

ÉRTESÍTÉS!

Károsodásveszély!

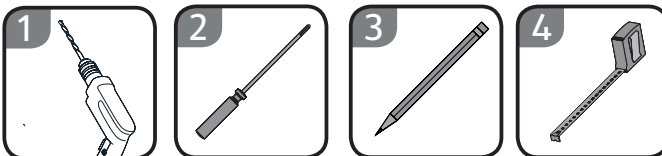
Ha a csomagolást éles késsel vagy más hegyes tárggyal óvatlanul bontja fel, akkor a lámpa megsérülhet.

Kibontáskor legyen nagyon óvatos.

– Vegye ki a lámpát a csomagolásból.

1. Ellenőrizze a szállítmány teljességét (lásd: **A ábra**).
2. Ellenőrizze, hogy nem sérült-e a lámpa vagy valamelyik alkatrész. Ha sérülést észlel, ne használja a lámpát. Forduljon a garanciakártyán megadott szervízci-men keresztül a gyártóhoz.

A lámpa felszerelése



FIGYELMEZTETÉS!

Áramütés veszélye!

A hálózati feszültségen szakszerűtlenül végzett munkák az Ön és mások személyi sérülését okozhatják.

- A szerelést kizárólag képesített villamossági szakemberrel végeztesse.
- A fúrás előtt győződjön meg arról, hogy a kiválasztott furathelyeken nem fut áram-, vízvezeték vagy fűtőcső. Ehhez használjon megfelelő vizsgálóműszereket.

- Vegye figyelembe a használt fúrógép biztonsági utasításait.
- A szerelési munkákat feszültségmentes állapotban végezze. Kapcsolja le az áramkör túlterhelési megszakítóját.
- Biztosítsa újbóli bekapcsolás ellen (pl. egy figyelmeztető táblával).



FIGYELMEZTETÉS!

Sérülésveszély!

A szereléshez szükséges alkatrészek (tipli, csavarok) használata a szerelési alap kivitelétől függ. Ha nem szakszerűen szereli fel a lámpát, sérülésveszély áll fenn.

- Csak olyan alkatrészeket használjon a felszereléshez, amelyek megfelelnek a felületnek, amelyen a lámpát szeretné elhelyezni.
- Szükség esetén kérje szakkereskedő véleményét.

1. Kapcsolja ki a lámpa csatlakoztatásának biztosítékát.
2. Szedje szét a **7** és a világítóegységet **5** szétcsavarva. Ügyeljen a világítóegységen és a burkolaton lévő jelölő nyilakra, a burkolat meglazításához a nyilak hegyeinek egymáson kell állniuk! (lásd: **G ábra**)
3. A kiválasztott szerelési helyen jelölje meg a három elhelyezendő furatot. Győződjön meg arról, hogy a mennyezet ezen részén nem találhatók kábelek vagy vezetékek.
4. Készítse el a furatokat, és szerelje fel a szerelőgyűrűt a mellékelt **3** csavarok, **2** tiplik és **4** alátétlemezek vagy szereléshez alkalmas egyéb elemek segítségével, majd helyezze az **5** világítóegységet a szerelőgyűrűre, és elforgatással rögzítse.

Ügyeljen arra, hogy a külső hálózati csatlakozókábelt az **5** világítóegység tömítésén keresztül vezesse be (lásd: **D/E ábra**), ehhez szúrja át a tömítést egy hegyes eszközzel. Egy csavarhúzó segítségével nyissa fel a sorkapocs burkolatát, és csatlakoztassa a lámpát (lásd: **E ábra**).

A lámpa elektromos csatlakoztatását szakemberrel végeztesse.

Közben figyeljen a következőkre:

A külső hálózati csatlakozókábel egyes vezetékeit a sorkapcszon keresztül helyesen kell csatlakoztatni a megfelelő csatlakozókhoz (lásd: **E ábra**):

- áramot vezető vezeték (fekete vagy barna): L
 - semleges vezeték (kék): N
5. Állítsa be a kívánt érzékelőfunkciókat (lásd „Az érzékelőfunkció beállítása” részt).
 6. Helyezze a világítóegységet **5** a szerelőlemezre **7**, és csavarozással rögzítse. Figyelje meg itt is a nyíljelzéseket (lásd a **G. ábrát**).
 7. Győződjön meg arról, hogy a lámpa minden részének illesztése megfelelő és erős.
 8. Kapcsolja vissza a biztosítékot.
- A lámpa ezzel használatra kész.

Az érzékelőfunkció beállítása

A lámpa mozgásérzékelővel és sötétedésérzékelővel rendelkezik (lásd: **I ábra**), amelyet az Ön igényeinek megfelelően beállíthat.

A **9** DIP kapcsolókkal történő beállítás a következőképpen történik:

1. kapcsoló: Sötétedésérzékelő

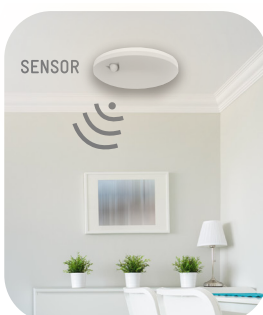
Ha a 1. kapcsoló ON álláson van, akkor a lámpa csak 25 lux alatti értéktől kapcsol be az előzőleg beállított világítási időre, ha viszont a kapcsoló OFF álláson van, akkor a lámpa nappali fénynél is bekapcsol.

Az érzékelő gyárilag a következőképpen van beállítva:

50% érzékelési tartomány

20 másodperc világítási időtartam

25 lux OFF (sötétedésérzékelő)



**FIGYELMEZTETÉS!**

Áramütés veszélye!

Az érzékelőfunkció újbóli beállítása előtt minden esetben kapcsolja ki a biztosítékot!

2. kapcsoló: Érzékelési tartomány

Az2. kapcsoló a mozgások érzékelési tartományaért felelős, amely 100% esetén „On” (kb. 5 m), 50% esetén pedig „Off” kapcsolóálláson (kb. 2,5 m) van.

3. és 4. kapcsoló: Világítási idő

A 3. és 4. kapcsolóval a világítás időtartamát lehet beállítani, a következő kombinációkkal 20 másodperc és 90 másodperc közötti világítási idők beállítására van lehetőség:

3. kapcsoló	4. kapcsoló	Égetési idő
B3	B4	20 Sek.
A3	B4	30 Sek.
B3	A4	60 Sek.
A3	A4	90 Sek.

Daylight Sensor

A1-4

B1-4

	1
25 Lux	A1
Disable	B1

Detection Area

	2
100%	A2
50%	B2

Hold Time

	3	4
20 s	B3	B4
30 s	A3	B4
60 s	B3	A4
90 s	A3	A4

A1	A2	A3	A4
B1	B2	B3	B4

Takarítás

ÉRTESÍTÉS!

Rövidzárlat veszélye!

A házba bejutó víz vagy más folyadék rövidzárlatot okozhat.

- A lámpát soha ne merítse vízbe vagy más folyadékba.
- Ügyeljen arra, hogy ne juthasson víz vagy más folyadék a ház belsejébe.

ÉRTESÍTÉS!

Károsodásveszély!

Szakszerűtlen kezelés miatt a lámpa károsodhat.

- Ne használjon agresszív tisztítószer, drót- vagy műanyagszőrű keféket, illetve éles vagy fémből készült tisztítóeszközöket, pl. kést, fémszivacsot és hasonlókat. Ezek az eszközök károsíthatják a felületeket.
 - A lámpát soha ne tegye mosogatógépbe. Az eszköz ettől tönkremehet.
1. Tegye feszültségmentessé a lámpát.
 2. Hagyja teljesen lehűlni a lámpát.
 3. Törölje le a lámpát enyhén megnedvesített törlőronggyal. Hagyja az összes alkatrészt teljesen megszáradni.

Tárolás

Tárolás előtt minden alkatrésznek teljesen száraznak kell lennie.

- A fénysort mindig száraz helyen kell tárolni.
- Óvja a fénysort a közvetlen napsugárzástól.
- A fénysort gyermekektől elzárva, biztonságos helyen tárolja a következő tárolási hőmérsékleti tartományban

Műszaki adatok

Modell:	56533
Áramellátás:	220–240 V~/50 Hz
Teljesítmény:	18 W
Teljesítménytényező:	> 0,5
A fényforrás fényárama:	1820 lm
Színhőmérséklet:	3000 K
Állítható fényerő:	A lámpa hagyományos fényerő-szabályozóval nem szabályozható
Védelmi osztály:	
Méretek:	300 x 62,5 mm
Cikkszám:	821855

Ez a termék a fényforrása
energiahatékonysági osztály F

Megfelelőségi nyilatkozat

CE Az EU megfelelőségi nyilatkozatot a mellékelt garanciajegyen feltüntetett címen lehet igényelni.

Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetcímen érhető el:

www.mueller-licht.de

Ártalmatlanítás

A csomagolás kezelése hulladékként



A csomagolást fajta szerint válogatva ártalmatlanítsa. A kéregpapírt és a kartont adja a hulladék papírhoz, a fóliákat a újrahasznosításra lehet átadni.



A fényсор ártalmatlanítása

(Az Európai Unióban és egyéb szelektív hulladékgyűjtő rendszereket használó európai államokban alkalmazható).

A elhasználdott eszközöket ne kezelje háztartási hulladékként!



Ha a fénysort nem lehet tovább használni, akkor minden felhasználót törvény kötelezi arra, hogy a használt eszközt a háztartási hulladéktól elválasztva, pl. a lakhelye/városrésze gyűjtőhelyére szállítsa.

 Ezzel biztosítja, hogy az eszközt szakszerűen újrahasznosítsák és elkerüli a környezetre okozott negatív hatást. Ezért az elektromos eszközök ezzel a szimbólummal vannak megjelölve.

Új készülék vásárlása esetén joga van a megfelelő régi készüléket visszavinni a kereskedőnek.

A legalább 400 négyzetméteres eladótérrel rendelkező elektromos és elektronikus berendezések kereskedői és a legalább 800 négyzetméteres eladótérrel rendelkező élelmiszer-kiskereskedők, akik rendszeresen árusítanak elektromos és elektronikus berendezéseket, szintén kötelesek a régi berendezéseket ingyenesen visszavenni, akár új készülék vásárlása nélkül is, ha a régi berendezés egyik méretben sem haladja meg a 25 cm-t.

Ha az Ön elektromos és elektronikus berendezések hulladékai személyes adatokat tartalmaznak, akkor Ön maga felelős azok törléséért, mielőtt visszaküldi azokat. Ha ez a régi készülék megsemmisítése nélkül lehetséges, a régi készülék ártalmatlanítása előtt távolítsa el a régi elemeket vagy újratölthető elemeket és lámpákat, és vigye el azokat egy külön gyűjtőhelyre. A tartósan beépített újratölthető akkumulátorok esetében a készülék ártalmatlanításakor kérjük, jelezze, hogy a készülék újratölthető akkumulátort tartalmaz. Az eldobott termék ártalmatlanításának módjáról további információért forduljon a helyi vagy önkormányzati hatósághoz.